

La Tablailla



Unos 50 m. después del depósito de agua y siguiendo el canal después de subir las 33 vueltas, sale una pista a la decha., que sube unos 400 m. hasta llegar a La Tablailla, que es una pradera de montaña con una casta o refugio y los restos de un chozo de cabreros, además de un pilón para incendios.



La Tablailla

About 50 meters from the water deposit and following the canal after have climbed up the 33 switchbacks, a trail goes off to the right rising up about 400 meters until it arrives at a mountain meadow with a little refuge and a little shepherd's shelter in ruins and a water reservoir for fire protection.



Las Charcas Verdes

Cien metros antes de llegar a la central eléctrica sale una vereda que pasa por encima de la central, cruza una tubería de hierro y lleva directo a las charcas, que están a unos 300 m. de la central. Las charcas son unas 4 pozas separadas unos 100 m. entre sí.



Las Charcas Verdes

100 meters before arriving at the hydroelectric station a path goes off the road and passes over the installation, crossing over iron pipes and leading directly to the pools that are about 300 meters from the installation. There are four pools separated by about 100 meters between them.



La Solanilla

A 1 Km. del puente Hierro está el puente del Batán, lo cruzamos y, a la izq. iniciamos la ruta de La Solanilla. Unos 200 m. después sale una pista a la decha. que no tiene salida. La ruta se hace vereda más adelante y nos lleva hasta el Puente Hierro. Si no lo cruzamos y seguimos el camino, llegamos al puente de La Fuente Chiquita, en el Barrio Judío.



La Solanilla

One km upstream from the old train bridge is the Batán bridge. Cross it. To the left is where the Solanilla route starts. About 200 meters from there, there is a dead end trail that goes off to the right. The dirt road turns into a trail that will lead to the old train bridge. If you continue on the trail instead of crossing the bridge you will end up at the fountain in the Jewish Quarter (La Fuente Chiquita).

Flora



Bosque mixto de castaño y roble donde podemos encontrar numerosas especies de árboles: choperos, cultivadas, fresnos, alisos en la ribera de los ríos, nogales, cerezos, y todo tipo de frutales....Arbustos: retama, zarzas, escobas, mimbreras,... Hierbas de todo tipo: helechos, musgos, líquenes y multitud de flores silvestres: botón de oro, orquídeas, diente de león, geranios, narcisos, jacintos, y un sinfín de especies más que están ahí para que las disfrutemos y las respetemos.



Flora

The woodlands are a mix of chesnut and oak. You will find a variety of tree species, poplar, ash, alder, along the riverbeds. There are cherry, pear and other cultivated fruit trees throughout the area, some walnut trees as well. The shrubery consists of bramble, broom, osier.



Fauna

Podemos observar multitud de especies de **mamíferos**, como ginetas, garduñas y comadrejas, que se alimentan de otras especies de la zona, como lirones, conejos, lagartos y ratones de campo, etc. En esta zona abunda el jabali que es una especie en aumento porque puede comer de todo, desde raíces y tubérculos hasta frutos y pequeños animales que pueda capturar. Las aves pueden ser carroñeras, como cuervos, buitres leonados y urracas. También hay rapaces como cernícalos, gaviñanes en zonas muy boscosas, águilas ratoneras, milanos negros y halcón abejero, que se alimenta de abejas, avispas y de sus panales, que también utiliza para construir sus nidos. Además hay pequeñas aves: tarabillas, abejarucos, curruacas pardas y caprirotadas, herrerillos, pinzones, etc. El principal depredador de estas aves es el gavián. En los ríos encontramos **peces, anfibios y reptiles**. Hay trucha común, pero son escasas, también lagartos, ranas y multitud de especies asociadas a los cauces fluviales.



Fauna

It is interesting to observe the great variety of mammals that live together in this zone: there are genets, martens, weasels.... These species feed on other species of the zone: dormouses, rabbits and mouses.

Typical of this zone is the wild boar, specie which is in number larger and larger. This is so because they can feed on anything: from roots and tubers to fruits and small animals that they hunt.

There are birds that feed on carrion, such as the crew, griffon vultures and magpies. There are also birds of prey as kestrels, sparrowhawks in wooded zones, buzzards, black kites, that feed on bees, wasps and on their honeycombs which these birds use to build their own nests. There are as well small birds, among them: stonechats, lesser whitethroats, blue tits, chaffinches, etc.

The main predator of these birds is the sparrowhawk. In the rivers, fishes, amphibia and reptiles, live all together. Trouts, Iberian frogs, lizards and a great variety of species related to the riverbed are a good example of the richness of this land.

La Chorrera



Desde el Puente Hierro la pista es de cemento. La seguimos sin desviarnos hasta llegar casi a la central hidroeléctrica. Sólo hay un tramo de unos 200 m. sin cemento en el Km 2,700 y allí dejamos la Presa del Horcajo a la decha. Donde acaba la pista de cemento, ya llegando a la central eléctrica, sale una vereda a la decha., la seguimos hasta casi llegar a la tubería que baja a la central. A partir de este punto tenemos dos opciones:

La primera opción es continuar recto, cruzando la tubería, siguiendo la ruta marcada con puntos rojos en el plano. Así se llega a La Chorrera evitando subir hasta el canal y acortando la ruta cerca de 1km. El inconveniente es que el camino no está señalizado y hay que cruzar el río tres veces, pero no es difícil si no viene con mucha agua.

La otra opción es seguir a la decha. Subimos serpenteando hasta llegar al depósito del canal. Seguimos por el camino que va junto al canal hasta cruzar un riachuelo y, nada más cruzarlo, seguimos por una vereda que a unos 450 m. nos lleva a La Chorrera.

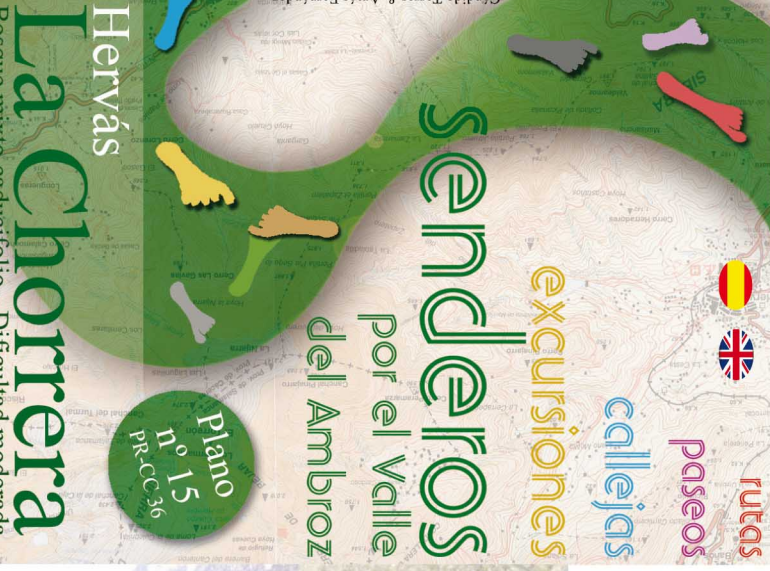


La Chorrera (The Waterfall)

From the old train bridge (Puente de Hierro) there's a concrete track; follow it without deviate to arrive near the hydroelectric power station (Casa de la Luz). There's only a stretch of about 200 m. without concrete; here, leave the Horcajo's dam on the right. In the place where the concrete track ends, near of the hydroelectric power station, there's a path on the right; follow it before arriving to the piping which goes down to the hydroelectric power station. There are two options from here:

The first option is to follow straight, crossing the piping, following the marked route with red spots in the plan. This path goes to "La Chorrera" without going up to the canal and reduces the route about 1 km. The only problem is that the path isn't marked and we must cross the river three times, but it isn't very difficult if the river isn't very mighty.

The second option is to follow the path on the right. Go up meandering to arrive to the canal. Follow the path next to the canal until it crosses a stream and after crossing it, follow a path, which leads to La Chorrera about 450 m.



Valle del Ambroz-Plano de Comarca

